

Фрази за институции в Испания

1. Ayuntamiento (Община)

Necesito empadronarme. - Трябва да си направя адресна регистрация.

¿Qué documentos necesito presentar? - Какви документи трябва да представя?

Quiero solicitar un certificado digital. - Искам да заявя електронен подпис.

¿Dónde puedo pedir cita? - Къде мога да запиша час?

Vengo a recoger un documento. - Идвам да взема един документ.

2. Seguridad Social (Социално осигуряване)

Quiero darme de alta como autónomo. - Искам да се регистрирам като самонаето лице.

Necesito información sobre mi número de afiliación. - Имам нужда от информация за осигурителния си номер.

¿Puedo cambiar mi base de cotización? - Мога ли да променя осигурителната си база?

He recibido una notificación. - Получих уведомление.

¿Cómo puedo descargar mi vida laboral? - Как мога да изтегля трудовия си стаж?

3. Hacienda (Данъчна служба)

Quiero presentar mi declaración. - Искам да подам декларацията си.

Tengo dudas sobre mis impuestos. - Имам въпроси относно данъците си.

He recibido un requerimiento de Hacienda. - Получих изиск от данъчната служба.

¿Puedo aplazar el pago? - Мога ли да разсроча плащането?

Necesito un certificado de estar al corriente. - Имам нужда от удостоверение за липса на задължения.

4. Extranjería (Служба по имиграция)

Quiero solicitar el NIE. - Искам да подам заявление за NIE.

Necesito renovar mi residencia. - Трябва да подновя пребиваването си.

¿Dónde puedo hacer la toma de huellas? -Къде мога да направя биометричните отпечатьци?

¿Cuánto tiempo tarda el trámite? - Колко време отнема процедурата?

¿Qué tasa tengo que pagar? - Каква такса трябва да платя?

5. Centro de Salud (Здравен център)

Quiero pedir cita con el médico. - Искам да запиша час при лекар.

Me duele aquí. - Боли ме тук.

Necesito una receta. - Имам нужда от рецепта.

Estoy asegurado/a. - Осигурен/а съм.

Tengo tarjeta sanitaria. - Имам здравна карта.